

COLOR LEGEND	
Green	Indicators (not printed)
Magenta	Body Border (not printed)

REV	DATE
1	07/07/20
2	30/07/20

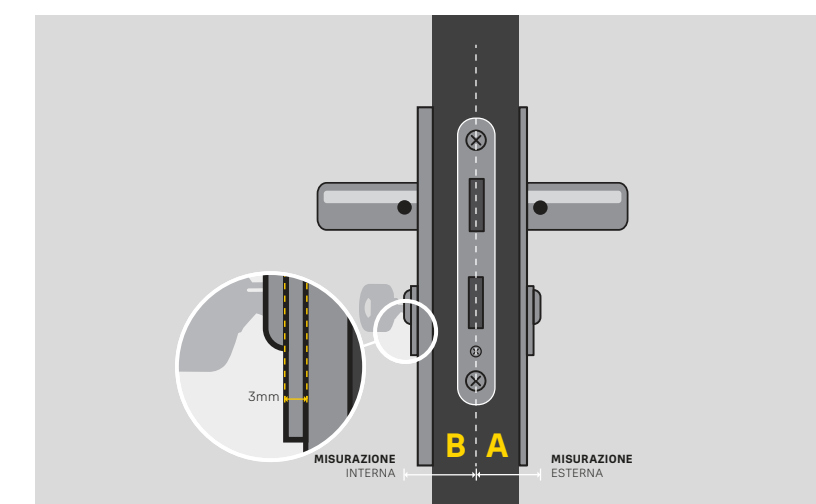
## [IT] Installazione del Cilindro Regolabile per Linus Yale

Potrete trovare anche sull'app Yale Access delle istruzioni video su come assemblare il cilindro e installare la serratura intelligente Linus di Yale. L'app può essere scaricata da Google Play store o Apple App store.



### 01

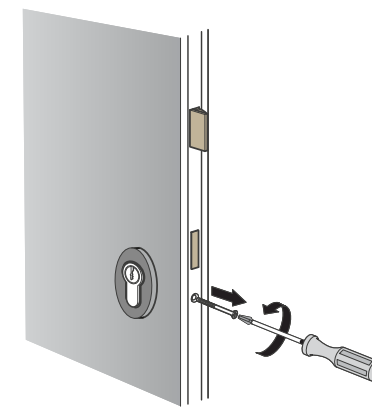
Prima di iniziare, misura quanto sporge il cilindro esistente dalla tua porta. Se è inferiore a 3mm, ti preghiamo di tenerlo presente più avanti nel processo di installazione.



Google and the Google Play logo are trademarks of Google LLC. Apple, the Apple logo, iPhone, and iPad are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries and regions. App Store is a service mark of Apple Inc.

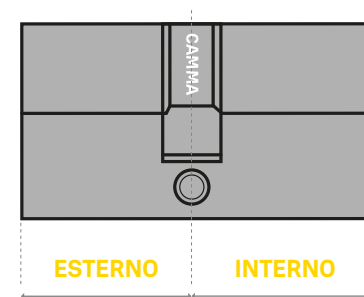
### 02

Dovrai allentare la tua attuale serratura (pomolo/maniglia), questo ti permetterà di rimuoverla facilmente il cilindro già montato. Le viti da allentare si trovano normalmente nel lato interno della porta. Quindi rimuovi il cilindro. Per fare ciò svita e rimuovi la vite di fissaggio del cilindro, che generalmente si trova sotto il catenaccio sulla serratura (vedi figura sopra). Probabilmente sarà necessario inserire e ruotare o muovere la chiave per permetterti di tirare il cilindro fuori dalla porta.



### 03

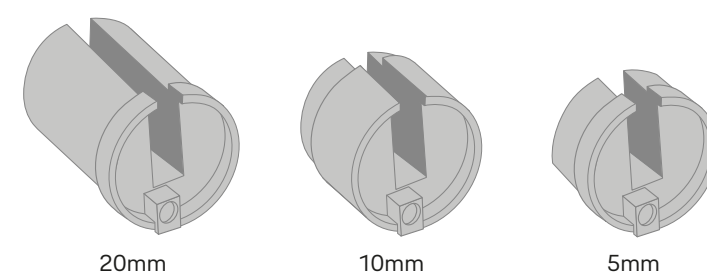
Ora misura la dimensione del cilindro che hai estratto misurando la lunghezza di ciascuna metà, partendo dal centro della camma. Questo ti darà due misure, ad esempio 60mm e 40mm. È importante sapere quale misura è per il lato esterno e quale per il lato interno in modo da regolare correttamente il cilindro. Se durante la prima fase dell'installazione il cilindro sporgeva dal lato interno della porta meno di 3mm, in questa fase dovrai aggiungere altri 3mm alla dimensione interna. Ciò garantisce che Linus® possa essere facilmente montato sul cilindro in seguito.



### 04

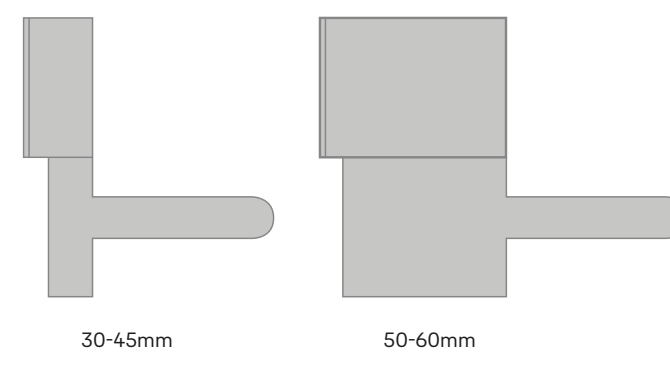
Se le misure del tuo cilindro sono 30mm di lunghezza esterna e 30mm di lunghezza interna, non è necessario fare nulla. È possibile montare il cilindro regolabile così com'è. Passare al punto 9.

Se la misurazione esterna supera i 30mm, aggiungi i distanziatori esterni insieme per formare la differenza tra 30mm e la lunghezza esterna del tuo cilindro. Ad esempio, se il tuo attuale cilindro ha una lunghezza esterna di 45mm, è necessario utilizzare sia il distanziatore esterno da 10mm che quello da 5mm. Se la lunghezza del cilindro è compresa tra due dimensioni di distanziatori, utilizza quello più lungo.



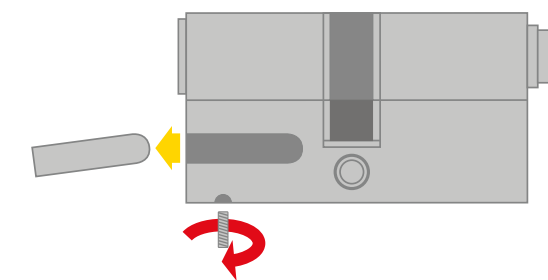
### 05

In seguito seleziona il frontalino esterno adatto. Se la lunghezza esterna del tuo cilindro esistente è compresa tra 35 e 45mm, utilizza il frontalino più corto. Se è compresa tra 50 e 60mm, usa il frontalino più lungo.



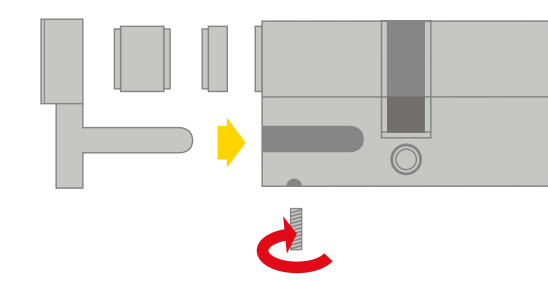
### 06

Usando la chiave a brugola piccola, allenta le viti nella parte inferiore del cilindro (vedi freccia rossa) finché entrambi i componenti di riempimento possono essere rimossi (vedi freccia gialla).



### 07

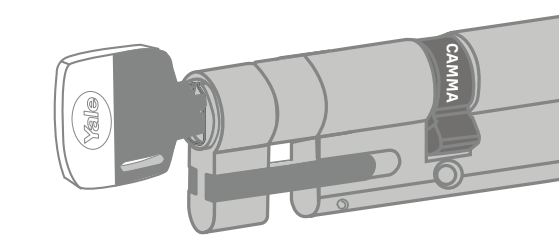
Utilizzando la tabella seguente come guida, assembla i distanziatori esterni con il frontalino esterno sul cilindro (vedi freccia gialla), assicurandoti che il distanziatore esterno più piccolo sia il più vicino al cilindro. Fissa con le viti la parte inferiore del cilindro (vedi freccia rossa in basso).



Dim. interna del cilindro	5mm estensione	10mm estensione	20mm estensione
30mm	-	-	-
35mm	Si	-	-
40mm	-	Si	-
45mm	Si	Si	-
50mm	-	-	Si
55mm	Si	-	Si
60mm	-	Si	Si

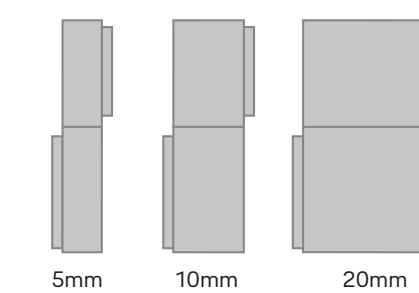
### 08

Dopo aver assemblato il nuovo cilindro, inserisci la chiave dal lato esterno del cilindro e assicurati che possa ruotare liberamente.



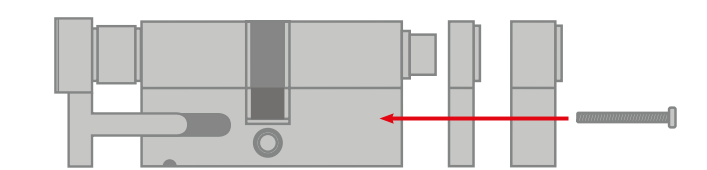
### 09

Se la misura interna del cilindro esistente è superiore a 30mm (inclusi i 3mm menzionati nella fase 3), aggiungi i distanziatori interni insieme per formare la differenza tra 30mm e la lunghezza interna del cilindro. Per esempio, se il tuo attuale cilindro ha una lunghezza interna di 45mm, bisogna utilizzare sia il distanziatore interno da 10mm che quello da 5mm. Se la lunghezza del cilindro fosse tra due dimensioni di distanziatori, usa quello più lungo.



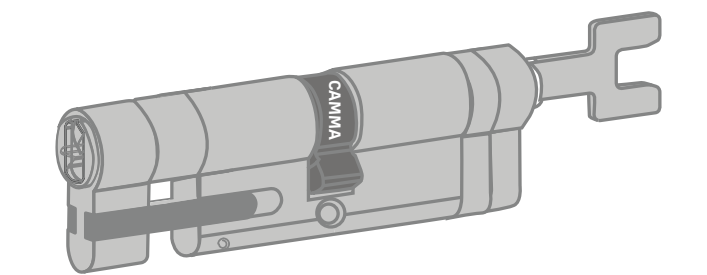
### 10

Poi assembli il lato interno del cilindro usando i distanziatori adatti per la tua porta (la dimensione del distanziatore è stampata a lato), fissandoli in posizione con la vite argentata più corta o quella più lunga attraverso il foro centrale, utilizzando la chiave a brugola più grande. Il distanziatore più piccolo dovrebbe essere il più vicino al cilindro.



### 11

Dopo aver assemblato completamente il cilindro, inserisci la barra di coda nel cilindro. Se la misura interna del tuo cilindro era di 45mm o inferiore, utilizza la barra di coda più corta, in caso contrario utilizza quella più grande. Poi assicurati di riuscire a girare il cilindro liberamente usando la barra di coda.



## Artwork, Linus, Installation Manual, Italian Version 1

DRAWING NO.  
?????

DEFAULT TOLERANCES  
Decimal .X ± .25  
.XX ± .1

# ASSA ABLOY



Colour match  
PANTONE 116 C

Page 1 of 2

Unless otherwise specified, dimensions are in mm.

DRAWING BY  
Angelique Charbonnier

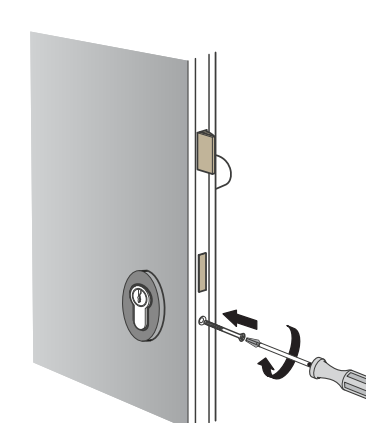
DATE  
30/07/2020

COLOR LEGEND	
Green	Indicators (not printed)
Magenta	Body Border (not printed)

REV	DATE
1	07/07/20
2	30/07/20

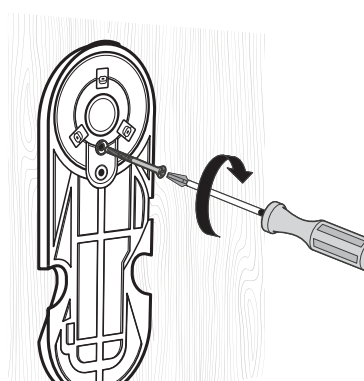
### 12

Gira la barra di coda in modo che la camma sia allineata con il corpo del cilindro per inserirlo facilmente nel buco della serratura. Potrebbe essere necessario girare o muovere la barra di coda per mettere il cilindro in posizione. Potrebbe anche essere necessario allentare la serratura della tua porta (pomolo/maniglia) se è troppo stretta attorno al cilindro. Fissa il cilindro in posizione con la vite di fissaggio e avvita nuovamente la serratura della porta.



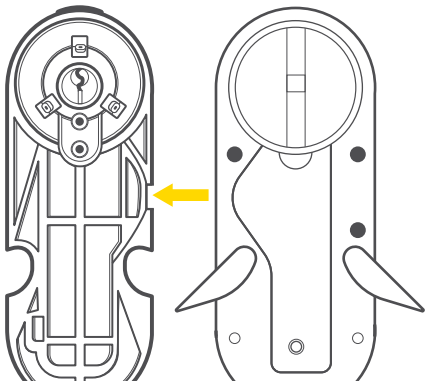
### 14

Posiziona la piastra di montaggio sul lato interno del cilindro assicurandoti di avere 3mm di estensione per fissare la piastra di montaggio. Fissa la piastra in posizione con le due viti nere piccole.



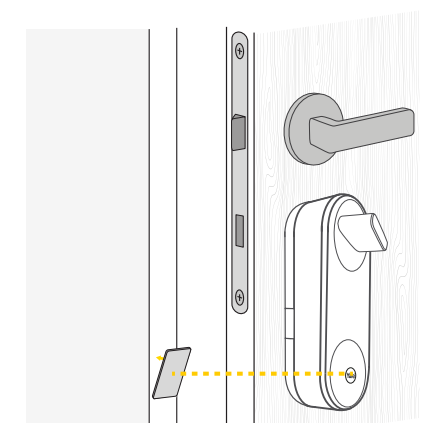
### 16

Monta Linus sulla piastra di fissaggio spingendo per prima la parte superiore sulla piastra di montaggio.




### 18

Togli la pellicola adesiva dal magnete Doorsense e attacca il magnete sul telaio della porta all'altezza del logo Yale impresso sul Linus.



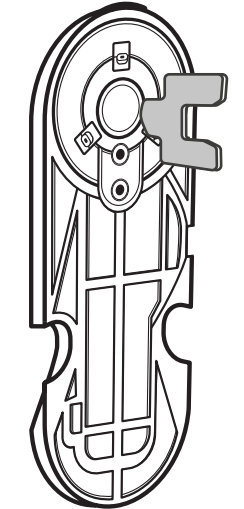
### 13

Estrai Linus dalla confezione e apri le alette laterali per rimuovere la piastra di fissaggio.



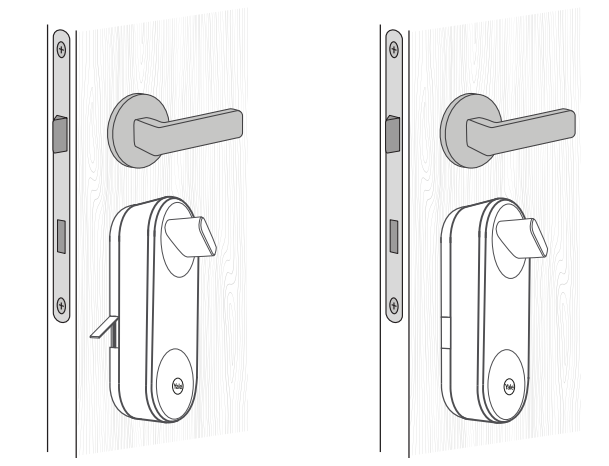
### 15

Aggiungi la barra di coda sul lato interno del cilindro, assicurandoti che possa girare liberamente. Se la dimensione interna è inferiore a 45mm usa la barra di coda più corta, se superiore usa la barra di coda più lunga.






### 17

Chiudi le alette laterali di Linus per metterlo in posizione.



### 19

Continua la configurazione di Linus scaricando l'app Yale Access.

Per maggiori informazioni, consultare il sito [www.yalehome.com/Linus](http://www.yalehome.com/Linus)

#### Compatibilità del telefono

[BG] За съвместимост на телефон, моля, проверете - [www.yalehome.com/yaleaccess](http://www.yalehome.com/yaleaccess)  
 [CZ] Stáhnete si aplikaci Yale Access, kde najdete pokyny k nastavení  
 [DA] Download appen Yale Access til opsættingsinstruktioner  
 [DE] Lade die App Yale Access herunter, um Anweisungen zur Einrichtung zu erhalten  
 [EE] Seadistujuhiste saamiseks laadige alla rakendus Yale Access  
 [EL] Κάντε λήψη της εφαρμογής Yale Access για οδηγίες εγκατάστασης  
 [EN] Download the "Yale Access" app for setup instructions  
 [FI] Lataa Yale Access -sovellus lähikäsiä asennusohjeet  
 [FR] Téléchargez l'application Yale Access pour obtenir les instructions d'installation  
 [HR] Preuzmite "Yale Access" aplikaciju za upute o konfiguraciji  
 [HU] Töltse le a Yale Access alkalmazást telepítési utasítások megtekintéséhez  
 [IT] Scarica l'app Yale Access per le istruzioni di installazione  
 [LV] Lejuplādējiet lietotni Yale Access, lai iegūtu iestatīšanas instrukcijas  
 [LT] Atsiųskite programą Yale Access, kad gautumėte sąrankos instrukcijas  
 [MT] Nizzel l-app Yale Access għal struzzjonijiet ta' installazzjoni  
 [NL] Download de app Yale Access voor installatie-instructies  
 [PL] Pobierz aplikację Yale Access, aby uzyskać instrukcje konfiguracji  
 [PT] Faça o download do aplicativo Yale Access para obter instruções de configuração  
 [RO] Descărcati aplicația „Yale Access” pentru a obține instrucțiunile de instalare  
 [SK] Ak chcete získať pokyny na nastavenie, stiahnite si aplikáciu Yale Access  
 [SL] Prenesite aplikacijo Yale Access za navodila za nastavitve  
 [SV] Ladda ner appen Yale Access för installationsinstruktioner  
 [TR] Kurulum talimatları için "Yale Access" uygulamasını indirin

#### Garanzia Legale

[AR] يرجى الرجوع إلى صفحة التعليمات الخاصة بالتركيب  
 [BG] Можете да намерите гаранционите условия за продукта тук  
 [CZ] Můžete najít podmínky záruky zde  
 [DA] Se till garantiens betingelser her  
 [DE] Siehe die Garantiebedingungen hier  
 [EE] Garantie tingimused leiate siit  
 [EL] Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις προϋποθέσεις της εγγύησης, επισκεφθείτε το [www.yalehome.com/yaleaccess/garantee](http://www.yalehome.com/yaleaccess/garantee)  
 [EN] Product guarantee terms and conditions can be found here  
 [ES] Los términos y condiciones de la garantía del producto se pueden encontrar aquí  
 [FI] Tuotteen takuuehdot löydät täältä  
 [FR] Vous pouvez trouver les conditions de garantie du produit ici  
 [HR] Za kompatibilnost telefona provjerite - [www.yalehome.com/yaleaccess](http://www.yalehome.com/yaleaccess)  
 [HU] A telefon kompatibilitásért, kérjük, tekintse meg a [www.yalehome.com/yaleaccess](http://www.yalehome.com/yaleaccess) oldalt  
 [IT] Non diamo supporto tecnico per il prodotto  
 [LV] Informācija par produktu garantiju ir pieejama šeit  
 [LT] Informacija apie produkto garantiją rasite čia  
 [MT] Informazzjoni dwar il-prodottu u l-garanzija jinstabtu hawn - [www.yalehome.com/yaleaccess/garantee](http://www.yalehome.com/yaleaccess/garantee)  
 [NL] Informatie over productgarantie is te vinden op [www.yalehome.com/yaleaccess/garantee](http://www.yalehome.com/yaleaccess/garantee)  
 [PL] Warunki gwarancji produktu można znaleźć tutaj - [www.yalehome.com/yaleaccess/garantee](http://www.yalehome.com/yaleaccess/garantee)  
 [PT] Os termos de garantia do produto podem ser encontrados aqui - [www.yalehome.com/yaleaccess/garantee](http://www.yalehome.com/yaleaccess/garantee)  
 [RO] Termenii de garantie ai produselor noastre sunt detaliate aici - [www.yalehome.com/yaleaccess/garantee](http://www.yalehome.com/yaleaccess/garantee)  
 [SK] Garancia podmienky a podmienky nájdete tu - [www.yalehome.com/yaleaccess/garantee](http://www.yalehome.com/yaleaccess/garantee)  
 [SV] Informationen och villkor för produktgaranti finns under [www.yalehome.com/yaleaccess/garantee](http://www.yalehome.com/yaleaccess/garantee)  
 [TR] Ürün garanti şart ve koşullarına buradan ulaşabilirsiniz - [www.yalehome.com/yaleaccess/garantee](http://www.yalehome.com/yaleaccess/garantee)

# Artwork, Linus, Installation Manual, Italian Version 1

DRAWING NO. ??????  
 DEFAULT TOLERANCES  
 Decimal .X ± .25  
 .XX ± .1



Unless otherwise specified, dimensions are in mm.  
 DRAWING BY Angelique Charbonnier  
 DATE 30/07/2020